

Public Relations

広報



<http://www.town.tsubetsu.hokkaido.jp/>



今月の表紙 児童館フェスタ2009 ~遠くまで吹いてみよう! プレスダーツに挑戦しました~

特集

町づくりの功績に感謝を込めて ~町の発展や振興に寄与された方を文化の日に表彰~  
平成20年度 健全化判断比率及び資金不足比率の公表について

まちの話題 津別高校創立60周年記念式典 津別小学校創立100周年記念式典

温故知新  
ばん馬生産者  
活汲 大野 稔 さん

**2009.11**  
**NO.563**

# 町づくりの功績

# に感謝を込めて

11月3日の文化の日に、津別町の発展に尽くされた方の表彰式が、中央公民館で行われます。

今年は、自治、消防、善行の分野で功績のあった方々が表彰の荣誉に浴されます。受賞者の皆様、おめでとうございます。

町の発展や振興に寄与  
された方を「文化の日」  
に表彰

①は受賞者の功績、②は感想です。

津別町表彰条例による表彰者の方

## 消防功労賞

つちだ たかとし  
達美 会社員 (60歳) 土田 隆敏 さん



①昭和62年に津別消防団に入団、22年の永きに亘り、消防団員として各種災害の未然防止、地域住民の安全確保に貢献された功績により表彰。

②消防活動での今回の受賞は地域の皆様や、諸先輩ならびに同僚の方のご指導のおかげと思っています。今後も消防活動に協力できればと思います。

## 自治功労者

えぐさ こういち  
旭町 無職 (91歳) 江草 孝市 さん



①昭和53年より東郷町区長、旭町第3自治会長を5年務め、さらに昭和56年から15年に亘り納税貯蓄組合連合会会長として、町政の発展に貢献された功績により表彰。

②このような賞をいただき大変うれしく光栄の一言です。地域の皆様の御協力の賜と深く感謝申し上げます。今後も津別町の一層の発展を祈念致します。

## 自治功労者

なかう たつお  
緑町 無職 (74歳) 中右 龍夫 さん



①平成9年3月、津別町議会議員に就任されて以来、3期12年に亘り町議会議員として町政発展に貢献された功績により表彰。

②よい仲間、諸先輩に助けられ町議会活動の以前から本当に長い間町政に参画できた事に感謝し感慨深いものがあります。

## 善行者

やなせ けんぞう  
活汲 (60歳) 柳瀬 健三 さん



①町発展の一助として町に対し多額の寄附をされ、本町の振興発展に寄与された功績により表彰。

②亡き両親が生前町民の皆様の御慈愛により、人生を全う出来ました事に感謝し、寄付させていただきます。地元津別の農業発展の為に役立ててください。

## 消防功労賞

いまい やすのり  
岩富 農業 (54歳) 今井 保徳 さん



①昭和62年に津別消防団に入団、22年の永きに亘り、消防団員として各種災害の未然防止、地域住民の安全確保に貢献された功績により表彰。

②入団当時、5年か10年で辞めると言っていた私でした。地域や諸先輩のお陰での受賞です。これを機になおいっそう防火活動に取り組んでいきたいと思っています。

## 自治功労者

ほそかわ まさる  
岩富 農業 (55歳) 細川 勝 さん



①昭和51年1月、統計調査員に任命以来、33年に亘り統計調査員として町政の発展に貢献された功績により表彰。

②今回の表彰を大変光栄に思います。これも地域の皆様のご協力、ご支援のおかげと感謝しております。今後も微力ながら町の発展に寄与できれば幸いです。

## 自治功労者

おだじま としひで  
幸町 無職 (77歳) 小田島 利英 さん



①平成9年3月、津別町議会議員に就任されて以来、3期12年に亘り町議会議員として町政発展に貢献された功績により表彰。

②この度の受章は、多くの町民の方々の暖かいご指導とお力添えの賜と感謝申し上げます。今後も津別町の隆盛発展の為お役に立てればと思います。

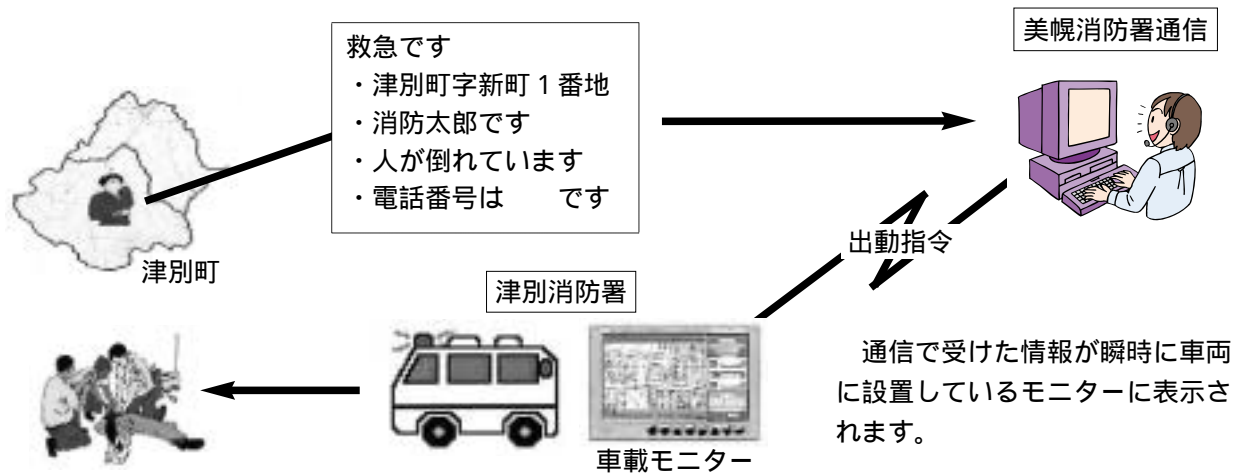
# 美幌・津別広域事務組合からのお知らせ

12月15日から津別町の119番通報が

美幌消防署通信指令室につながります

Q 119番が美幌消防署につながりますが、出動は遅くなりませんか？

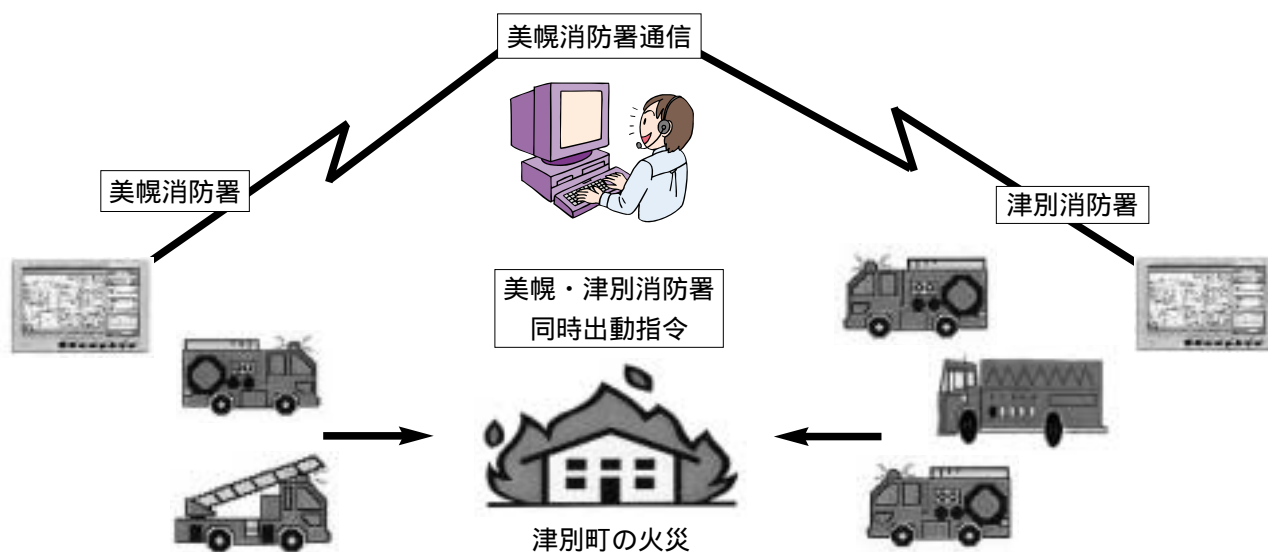
A 通信指令の共同運用に当たり、災害地点を迅速に特定できる機能を備えた最新の通信指令システムを導入し、119番通報に対応します。住民の皆様には、今までと同じく通報時、住所・氏名・電話番号等をあわせて正確にお伝えくださいますようお願いいたします。



Q 通信を共同運用するとどうなるのですか？

A 通信指令を共同化することにより、美幌消防署と津別消防署の施設人員を相互に活用し、統一的、効率的な部隊運用が行われ、警防体制が強化されます。

例) 津別町の火災や救急、救助に美幌消防署からも車両と人員が出動します。また、津別消防署から美幌町へ出動することもあります。



# 平成20年度 健全化判断比率及び資金不足比率の公表について

公表する内容

「地方公共団体の財政の健全化に関する法律」が公布され、毎年度「健全化判断比率」及び「資金不足比率」を算定し、監査委員の審査を受け、その意見をつけて議会に報告するとともに、これらの比率を公表することが平成19年度決算より義務となりました。

公表する比率は、「健全化判断比率」の「1.実質赤字比率」、「2.連結実質赤字比率」、「3.実質公債費比率」、「4.将来負担比率」の4つの指標と「5.資金不足比率」です。

津別町の健全化判断比率と資金不足比率

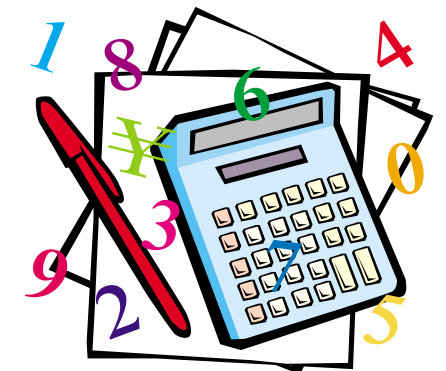
平成20年度決算に基づき算定した健全化判断比率と資金不足比率は下表のとおりで、すべて基準を下回りました。

区分	実質赤字比率	連結実質赤字比率	実質公債費比率	将来負担比率
津別町	—	—	14.9	—
早期健全化基準	15.00	20.00	25.0	350.0
財政再生基準	20.00	30.00	35.0	

※算定結果が黒字になるため、「—」と表示されています。

区分	上水道事業会計	簡易水道事業特別会計	下水道事業特別会計
津別町	—	—	—
経営健全化基準	20.00	20.00	20.00

※算定結果が黒字になるため、「—」と表示されています。



健全化判断比率の4指標と資金不足比率が表しているもの

1. 実質赤字比率 町の一般会計の赤字の程度を指標化したもの。
2. 連結実質赤字比率 町の全ての会計の黒字や赤字を合計して、町全体の会計の赤字の程度を指標化したもの。
3. 実質公債費比率 町その年の借金返済額もしくは借金に準ずるものの支払額を合計して、一般会計の負担の程度を指標化したもの。
4. 将来負担比率 一般会計の借金残高や特別会計等の借入金残高に対する今後の一般会計の負担見込額などを合計して、将来負担する可能性のある額の大きさを指標化したもの。
5. 資金不足比率 公営企業（上水道事業等）の資金不足を、料金収入の規模と比較して指標化したもの。

津別町の平成20年度決算における健全化判断比率および資金不足比率は、いずれも基準を下回っています。しかし、依然として財政状況は厳しく、町としてもより一層の健全化に向けた財政運営を行っていくこととしています。

問い合わせ先

役場 企画財政課企画財政グループ ☎76 - 2151 内線239



### 津別高校創立60周年記念式典 津別小学校創立100周年記念式典

10月11日、北海道津別高等学校体育館で、創立60周年記念事業協賛会（鹿中順一会長）主催で、記念式典が開催され、歴代校長、歴代PTA会長、永年勤続職員、協賛会長に感謝状が贈られ、高校の存続と発展を誓いました。

10月18日、津別小学校の体育館で、創立100周年記念事業協賛会（大東 勲会長）主催で、記念式典が開催され同窓生、在校生が出席し、100年にわたる小学校の歴史を祝いました。両校が更なる発展に向けスタートを切りました。



### 文化を吸収して次のステップに ニュージールランド研修出発式



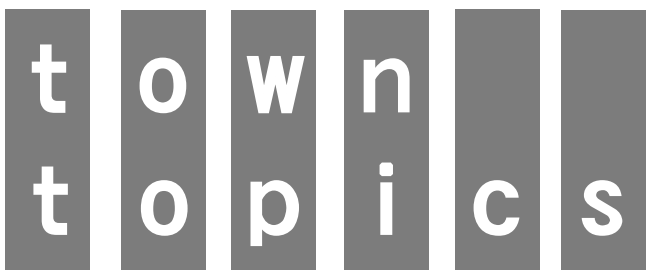
青少年海外派遣事業によるニュージールランド研修の出発式が、10月7日に町長室で行われました。佐藤正敏副町長からは「ホームステイは心配だと思いますが、いい思い出を作ってきてほしい。体に気をつけて元気に帰ってきてください」と激励の言葉をかけました。参加する生徒は池田弘樹さん（3年）、兼平若奈さん（3年）、蓮井章平さん（2年）、寺田由佳さん（2年）、村山加奈子さん（1年）の5人が参加。参加者からは「初めての海外なので楽しんできたい」「積極的に会話をして英語を身につけたい」など抱負を述べていました。生徒たちは10月13日から27日までの15日間、ホストファミリー宅でホームステイをしながら現地の学校へ通います。

### 第8回つべつ紅葉マラソン大会 スポーツで友好の絆を深めました

10月4日、「つべつ紅葉マラソン大会」が、5歳から最高齢85歳までのランナー272人が参加し開催され、道道屈斜路津別線を走り、ゴールのさくら公園（ふれあい公園パークゴルフ場隣接）を目指し、色づき始めた紅葉を見ながら、爽やかな汗を流しました。



今回の大会には、京都からフォークシンの「高石ともや」さんが、森林セラピー基地を目指し、取り組んでいる地域再生プロジェクト推進協議会の招きで来町。10キロを完走後、「癒しの空間」コンサートを開催し、来場者、競技参加者らを楽しませてくださいました。



まちのわだい

### 秋の味覚に集まる人ばかり JAつべつ感謝祭が開催

10月12日、JAつべつ感謝祭が活況事業所前で開催されました。会場では山鳴太鼓保存会、活汲小中学校リコーダー、津別中学校ブラスバンドの演奏や子どもバトントワリングなどが披露され、訪れた観客約900人を楽しませました。



また、『つべつの農産物販売コーナー』では、玉ねぎ・馬鈴しょの詰め放題が行われ、津別産の野菜を求めたくさんの人が集まりました。津別産の野菜を使ったライス1キロ、カレー1キロの計2キロの早食いを競う。大盛りカレー早食い競争には8人が挑戦。勢いよく食べ始めた挑戦者たちも次第にベイスが落ち、観客から声援を受けながら完食を目指していました。

### 10月19日、JAバンク協調型事業 （教育活動助成事業）で、津別町農業協同組合・青年部（大松祐二部長）から教育委員会に青年部員と家族が作った地元産の馬鈴しょ300キロ、ニンジン105キロ、南瓜31キロを「地元産の野菜を子供もたちに学校給食で食べてもらいたい」と、阿部博道教育長へ食材の目録が贈られました。

今回、贈られた新鮮な地元産の農産物は、学校給食センターで調理され美味しい給食になって、子供たちに届けられることになっています。



学校給食に地元の野菜を！  
農協青年部が食材を寄贈

### 料理とゲームでみんな仲良く 青葉幼稚園児と高校生が交流



10月7日と9日の両日、津別高校2年生と青葉幼稚園の園児たちが交流を行いました。これは小さい子どもの発達や気持ちを理解することを目的にした授業の一環で行われています。

7日には幼稚園の年中と年長の園児30人と2年A組の生徒26人が高校体育館で『だるまさんがころんだ』や『ドッジボール』など5種目のゲームで交流。

9日には同園児たちと2年B組の生徒25人が、チョコレートやイチゴジャムなどをはさんだサンドイッチを調理し、一緒に昼食をしました。

### ふれあい広場、友愛セール たくさんの方で賑わった



高齢者や障がい者などもすべて一緒に暮らす社会と地域住民とのふれあいを趣旨とした、第18回「ふれあい広場」（津別町社会福祉協議会主催）が、9月27日に中央公民館で開催されました。当日は、日差しが夏のような天気となり、焼き鳥、豚汁、でんぶん団子などの食べ物コーナーのほか、介護用品の展示販売、健康相談、リサイクル品の販売コーナーなど多くの出展がありました。また、第36回友愛セール（更正保護女性会主催）が共催で行われ、大勢の方が訪れ一日を楽しみました。

### 10月3日、児童館「つべつん」 にて児童館フェスタ2009が開催されました。

開会式では児童クラブ会長の浜名あおばさんが挨拶。その後、佐藤正敏副町長より児童館の外壁塗装色や愛称、ロゴデザインが採用された子供たちが、会場に訪れた親子連れ約200人に紹介されました。

### 手作りゲームやフリーマーケット 児童館フェスタ2009開催



会場にはフリーマーケットやダンボールで作られたスライダーホッケーなど子供と指導員で作上げたあそびなどが用意されました。また、町民会館に用意されたカフェテラスには、多くの親子や子供がサンドイッチやケーキを求めて長い列を成していました。

若さを活かした明るい職員を目指して

加藤 桃子 さん



かとう ももこ さん / 平成2年8月生まれ / 北見信用金庫津別支店に勤務

# 青春

くろーずあっぷ

「直接お客様と接する窓口で、ありがとつ」と言われると嬉しいですね」と話すのは、今年の4月から社会人の仲間入りをした加藤さん。平成2年生まれ、19歳で、出身は美幌町。美幌北中学校、北見緑蔭高校を卒業後、北見信用金庫津別支店へ就職。

では吹奏楽部へ所属したランベットの担当。2年生の時には『第20回全日本マーチングコンテスト』で全国大会へ出場したことがあり、たくさんの方がいて緊張したんですが、とても楽しかったです(笑)と当時を振り返ります。これからやってみたいことを伺うと「スノーボードをしたいです。数年前から始めているんですが、滑った回数も少なく、思い通りに滑れないので、今年は昨年より多く滑りたいと思っています」と笑顔で語ってくれました。

# 温故知新

【379】

ばん馬生産者

大野 稔 さん



おおの のぶる さん / 昭和9年3月、津別町で生まれる / 75歳 / 活潑在住

昭和9年、津別町字高台の農家に生まれ、昭和41年、活潑(第3)に移り、農業を営んだ大野さん。「幼い頃から動物が好きで、今までに畑の堆肥のため牛、豚などを育てましたが、馬が一番好きです」と話を振り返ってくれた。「戦時中の買い上げ軍馬は、大変な事だったので、買い上げになつた馬を見に行ったことを覚えていますよ」と語る。

「津別の開拓、農耕、冬山造材にはなくてはならない労働力で、当時、農家には最低でも馬が2頭飼われていて、家族の一員でした」と語る。

「昭和40年7月25日、育てた馬が第1回道管北見競馬特別競争(3歳馬)において優勝したのが、ばん馬の生産者になって、育てる始まりです」と語る。

# 健康いきいき

## 家庭介護教室

次の日程で「家庭介護教室」を開催します。介護している方、関心のある方など、どなたでも参加できます。みんなで介護について学びませんか。都合の良い日を選び、申込みください。

△日程・内容▽  
11月5日(木)  
「お年寄りの栄養・食事の工夫」

からだの調子を整える栄養のバランス、お年寄り向けの味付けや調理の工夫、食事を取るときの姿勢の注意点について、一緒に勉強してみましよう。また、お茶や味噌汁に「とろみ」を付ける方法を実践し、試食体験もします。今後のいざという時のために知ってためになる内容です。是非ご参加ください。

講師 土井ゆかり 管理栄養士  
(津別町特別養護老人ホームいちの園)

11月6日(金)

「口腔ケア(お口と歯のお手入れ等)」

老化を遅らせるためには、食べ物『かむ力』のみ込む力』を保つことが大切であるといわれています。そのためには、歯のお手入れだけでなく、お口のはたらきを整えることが重要です。参加された方々にお口のケア試供品を差し上げます。お口の中の乾燥を防いだり、歯のお手入れの便利グッズの使い方を具体的にお伝えします。介護方法のみならず、「ご自分の健康や美容のためにも参考になる話が盛りだくさんです。」

講師 柳原光代 歯科衛生士  
場所 津別町林業研修会館(役場裏) 2階研修室  
時間(5日・6日) 18時30分~20時30分  
(受付18時15分~)  
参加申込み 11月4日(水)まで下記まで連絡下さい。

お問い合わせ 津別町地域包括支援センター(役場内) ☎76-2158

# 暮らしを支える 税

## 扶養控除等と住民税

年末調整や確定申告等の扶養親族(配偶者も含みます。)(の控除については、その扶養される方の所得金額が38万円以下でなければなりません。収入金額が給与のみの場合は、103万円以下であれば所得金額が38万円以下になります。なお配偶者の場合、収入金額が給与のみの場合は103万円を超え141万円未満であれば所得金額に応じた配偶者特別控除の対象になります。

お問い合わせ ☎76-2151 税務担当(220・221) 収納担当(218)

## 各部優秀賞 (6点)

大人の部  
「マイウッドライト」

坂野 徳三郎さん(紋別市)



【講評】  
和室で布団を敷いて寝る際に置いておきたいと思わせる趣(おもむき)のある作品です。素材のヒノキの白い木肌を上手に生かしているほか、厚く加工し、殺虫、脱臭力などの効力も生かしています。

子供シニアの部  
「ペント」



(津別町)  
武井 彰さん

【講評】  
同じパーツを上手に組み合わせた創造性が発揮された作品。左右のバランスもよく、丁寧に作り上げています。

子供ジュニアの部  
「華にかこまれたくじゃく」



濁沼 華奈さん(津別町)

【講評】  
子供らしい作品。パステル調の色使いも美しく、快適な感じを与えてくれます。この色彩感覚を持ち続けてほしいと思います。

大人の部  
「花ピン」

鈴木 克美さん(北見市)



【講評】  
上方に向かい徐々に大きさが広がるなどの工夫のほか、幾何学的デザインが印象的です。色のコントラストもきれいで、和室との相性も良いと思います。

子供シニアの部  
「EX-Kガンダム」



【講評】  
作成に相当な時間を要したと思います。よく作り上げたなと感心します。

山田 崇生さん(津別町)  
松木 憲一さん(津別町)  
岩崎 勝悟さん(津別町)

子供ジュニアの部  
「鹿と人形」



(津別町)  
長良 樹里香さん

【講評】  
手工具を巧みに使い、しっかりとした作品となっています。素材の持ち味を生かし、バランスよく作り上げているほか、造形的にも優れています。

## 大人の部 最優秀賞 「花」

【講評】

パッと見ると図柄を貼り付けたように感じますが、日本伝統の象嵌(ぞうがん)という技術を駆使した作品です。図柄の板の厚さは8mm程で、象嵌の技術は相当のレベル。神業といっても過言ではありません。花を表現する造形力も秀でていますし、色彩感覚にも優れています。和室を飾るにふさわしい完璧な作品です。



守屋 茂さん(埼玉県八潮市)

## 子供ジュニアの部 最優秀賞 「本立て」

才川 智希さん(津別町)

【講評】

かわいいイルカが目を引きまします。親子イルカの姿が微笑ましく温もりのある作品になっています。心を和ませてくれます。



## 審査員特別賞 (3点)

大人の部  
「花」



【講評】  
流木を上手に生かした素朴な作品ですが、美しさを感じさせます。細かな細工に感動を覚えます。

鈴木 真理さん(北見市)

大人の部  
「遊舞」

村上 章さん(宮城県大崎市)



【講評】  
この発想力がすごいです。くるくる回るタコなど、小物のユニークな動きがなんともかわいらしい。力作です。

大人の部  
「夫婦杯」



(岡山県吉備中央町)  
木村 充さん

【講評】  
美しい杯です。確かな手加工技術、造形力は芸術の域に達しています。

## 子供シニアの部 最優秀賞 「くるくる本棚」

前田 智規さん(津別町)

【講評】

機能性と実用性に富んだ作品です。両側の壁の部分を斜めにカットし、本を取り出しやすくしているほか、細部も丁寧に仕上げられています。



愛林のまち・津別町の木工展覧会「2009ウッドクラフト展」12回目となる今回のテーマは「和室を彩る木の用品」です。今回は全国各地からテーマに沿った38点の作品が寄せられました。審査の結果、入賞した12点の作品をご紹介します。

子供ジュニアの部…小学4年生以下  
子供シニアの部…小学5年生以上

# 安全でおいしい津別の水道水

が、水道法で滅菌が義務付けられているため、必要最少量の塩素注入を行い、安全な水として皆さんの家庭に届けています。

水は地球からの大切な贈り物  
私たちは水の星に暮らしています。しかし地球上の水の97%は海水で、私たちが利用できる水は全体の1%弱しかありません。

その地球環境に水資源を含め注意信号がでています。

水が汚れると飲料水にするためには、多くのエネルギーを消費しなければなりません。

環境への負荷を極力少なくするために水源林の保全など私たちのできることから、地球を守る工夫を始めましょう。

水道事業は、常に安全で安心して飲むことのできる水の安全給水に努めています。

## 津別の水は51項目の 厳しい水質基準を クリアしています



## 水質検査の結果をお知らせします

水質検査計画を定めています

私たちが、毎日飲用として使っている水道水。この水道水は、水道法によって厳しい水質基準が定められ、水源地から浄水場、各家庭の蛇口に至るまで定期的に水質検査を行い、水道水の水質管理に万全を期しています。

この水質検査を「どの場所で」「どのような項目について」「どれくらいの頻度で」行うかなどを表したものが水質検査計画です。

今回は、この計画に基づき毎月検査している項目の結果について下記のとおりお知らせします。

検査した水は、津別市街や活汲地区を給水区域にしている上里を水源地とする水道水、もう一つは本岐や相生地区を給水区域としている相生が水源地の水道水です。

どちらも湧き水で、そのままでも水質基準の項目をクリアしています

### 津別町水道水の水質検査結果

項目	水道法で定められた基準値	津別町の上水道	本岐・相生の簡易水道	説明
一般細菌	100/ml以下	0/ml	0/ml	水の一般的清浄度を示す指標。平常時は水道水中には極めて少ないが著しく増加した場合には、病原生物に汚染されている疑いがある。
大腸菌	検出されないこと	なし	なし	大腸菌及び大腸菌と性状の似た細菌の総称。人、動物の腸管内や土壌に存在。検出された場合には、病原生物に汚染されている疑いがある。
硝酸態窒素及び亜硝酸態窒素	10mg/l以下	0.14mg/l	0.21mg/l	窒素肥料、腐敗した動植物、生活排水、下水などの混入によって河川水などで検出される。高濃度に含まれると幼児にメトヘモグロビン血症(チアノーゼ症)を起こすことがある。
鉄及びその化合物	0.3mg/l以下	0.01mg/l以下	0.01mg/l以下	鉱山排水、工場排水などの混入や鉄管が原因で検出されることがある。高濃度に含まれると赤水・異臭味(カサ気)や、洗濯物などを着色する原因となる。
塩化物イオン	200mg/l以下	2.5mg/l	3.3mg/l	地質や海水の浸透、下水・家庭排水・工場排水及びし尿などからの混入によって河川水などで検出され、高濃度に含まれると味覚を損なう原因となる。
有機物(全有機物炭素(TOC)の量)	3mg/l以下	0.3mg/l	0.4mg/l	有機物などによる汚れの度合いを示し、土壌に起因するほか、し尿・下水・工場排水などの混入によって増加する。水道水中に多いと渋みがある。
PH値	5.8以上8.6以下	7.5	7.3	0から14の数値で表され、PH値7が中性、7から小さくなるほど酸性が強く、7より大きくなるほどアルカリ性が強くなる。
味	異常でないこと	異常なし	異常なし	水の味は、地質または海水・工場排水・化学薬品などの混入及び藻類等生物の繁殖に伴うほか、水道水では、使用される管の内部塗装剤などに起因することもある。
臭気	異常でないこと	異常なし	異常なし	水の臭気は、藻類等生物の繁殖、工場排水、下水の混入、地質などに伴うほか、水道水では、残留窒素や使用される管の内部塗装剤などに起因することもある。
色度	5度以下	1度	1度	水についている色の程度を示すもので、基準値の範囲内であれば無色な水といえる。
濁度	2度以下	0.1度以下	0.1度以下	水の濁りの程度を示すもので、基準値の範囲内であれば濁りのない透明な水といえる。
残留塩素	0.1mg/l程度以上	0.21mg/l	0.20mg/l	水道法では、水道水の衛生を確保するために塩素消毒を行うことが定められている。残留塩素とは、水道水の中に消毒効果のある状態で残っている塩素のことをいう。

測定した水は、平成21年9月14日に上里・相生の水道水(蛇口)から採取したものです。

## お知らせ

### information インフォメーション

まちづくりに対する疑問、ご意見をお寄せください。  
地域振興グループ ☎ 76-2151  
FAX 76-2976

### 就学時健康診断を実施します

平成22年度に小学校に入学する児童を対象に、就学時健康診断を実施します。

この健康診断は、学校保健法により新1年生となる児童の心身の状況を把握し、適切な教育指導を行うために実施するものです。保護者同伴のうえ受診してください。

日 時 11月14日(土)  
受付時間 12時30分～12時50分  
場 所 津別小学校

持参するもの  
・上履き(スリッパ等)  
・母子手帳  
・「就学時健康診断票」  
・「就学時健康診断問診票」  
「就学時健康診断問診票」  
問い合わせ先 教育委員会  
学校教育課  
☎ 76-2151 内線272

移動採血車「ひまわり号」が来町します。みなさんのあたたかいご協力をお願いします。  
実施日 11月18日(水)  
場所・時間  
役場議事堂前 9時30分～11時50分  
役場議事堂前 13時00分～14時20分  
丸玉産業前 14時40分～15時30分  
いしばし呉服店前 15時50分～16時30分(時間が延長になりました)

当日、献血にご協力いただいた方には、ライオンズクラブからプレゼントをお渡しします。  
問い合わせ先 役場健康推進担当  
☎ 76-2151 内線232

### 平成22年度入校生募集

国立北海道障害者職業能力開発校では、休職中の障がい者の入校生(訓練期間1年又は2年間)を募集しています。願書受付期間  
11月1日～11月20日まで  
問い合わせ先  
北海道障害者職業能力開発校  
☎ 0125-52-2774  
北見公共職業安定所  
☎ 0157-23-6251

### ふれあい公園パークゴルフ場の利用期間延長

芝の状態がいいことから営業期間が次の通り延長されますのでお知らせします。  
延長期間 11月1日～11月3日  
営業時間 午前8時～午後4時  
天候、芝状態等により中止や時間を変更することがあります。



### 情報 「冬の交通安全運動」が始まります

11月12日から21日まで「冬の交通安全運動」が実施されます。ドライバーも歩行者、自転車利用者も交通ルールを守り、交通事故に遭わないよう気をつけましょう。  
また、ドライバーは、普段利用している道であっても、凍結や降雪による路面状況の変化に気をつけましょう。特に橋の上や峠道は注意が必要です。  
歩行者、自転車利用者は、

住民活動グループ ☎ 76-2151

### 地域安全ニュース

美幌と津別の防犯協会と美幌警察署からの情報を掲載しています。内容については各防犯協会または警察署にお問い合わせください。

**車上狙い事件発生!**  
8月に続き9月も路上や駐車場において、車内から現金入りバックなどが盗まれる車上狙いが発生しています。

**侵入窃盗事件発生!**  
美幌町、津別町で、一般住宅に対する空き巣や事務所へ侵入しての盗難等、建物に対する侵入窃盗が発生しています。

灯油やタイヤの盗難にご注意下さい  
これからの季節、灯油や冬タイヤの盗難が増加するおそれがあります。屋外に灯油のホームタンクを設置している方、道路から見える場所にポリタンクを保管している方は、ホームタンクの蓋を鍵付きのものへ換えたり、ポリタンクの取っ手にチェーンを掛けたりと、盗難防止策をお願いいたします。また、冬タイヤを保管している物置や納屋の戸締まり、施錠は忘れずに。





## 年金三二知識

問い合わせ 戸籍・年金担当  
☎ 76 - 2151 内線 222

### 年金保険料の納め直し

年金が「満額」受け取れない方へ  
国民年金制度は、20歳から60歳までの40年間の加入と納付状況によって年金額が決定されます。

保険料免除や未加入の期間があると「満額」の年金を受け取ることができなくなります。

しかし、次の条件を全て満たす方は、ご本人の申し出により、国民年金に再加入し保険料を納め直せば、年金額を「増額」することができます。

～ の全てに該当する方が再加入し納め直しができます

日本国内に居住し60歳以上65歳未満  
老齢基礎年金の繰り上げ支給を受けていない方

20歳から60歳までの年金保険料の納付月数が480カ月未満

納付できる月数は最大60カ月

60カ月分を納め直した場合、年額で99,000円の増額になります。このおトクな制度をご活用ください。

## 町民文化祭が開催されます

文化の秋を彩る町民文化祭が、下記の日程と内容で開催されます。さまざまな文化団体が1年の活動の成果を発表しますので、ご家族やお友達を誘い合わせの上、ぜひ会場まで足をお運びください。

絵画展 11月6日～15日  
(2階 展示室)

総合展示 11月20日～22日(講堂)

舞台発表 11月15日(講堂)

アマチュア無線交信 11月22日

町民文化祭は、皆さんが日ごろから取り組んでいる趣味や文化活動などの成果を発表できる、年に一度の祭典です。

参加を希望される方は文化協会事務局(☎76 - 2151 内線219)へお申し込みください。

## 緑永福祉寮の入寮者と寡婦住宅の入居者を募集しています

施設名	入寮・入居資格	使用料	入寮・入居時期
緑永福祉寮(緑町)	本町に住所を有する65歳以上で健康な方	夏期 36,000円 冬期 43,900円	随時
寡婦住宅(緑町)	本町に住所を有する45歳以上65歳未満の寡婦の方	月額 6,300円	随時

福祉寮の申し込みの際は、詳細について聞き取りを行います。

申込期日 平成21年11月20日(金)  
定員に満たない場合は、以後随時受け付けいたします。

申込・問い合わせ先 役場 介護福祉グループ福祉担当  
☎ 76 - 2151 (内線299)

## 冬の交通安全運動

11月12日(木)～11月21日(土)

### 重点目標

凍結路面等のスリップ事故の防止

夕暮れ時の歩行者と自転車の交通事故防止

高齢者の交通事故防止

交差点の交通事故防止

飲酒運転の根絶

問い合わせ先 役場住民活動グループ  
☎ 76 - 2151 (内線216)



## 筆界特定制度のお知らせ

平成18年1月20日から筆界特定制度が施行され、全国の法務局において、筆界特定を行っています。

筆界特定とは、一筆の土地及びこれに隣接する他の土地について、筆界の現地における位置を特定することをいいます。

法務局において行う筆界特定には、「お隣同士で裁判をしなくてもよい」、「当事者による資料収集の負担が軽減される」などの利点が挙げられます。

申請事項  
筆界の位置が不明である場合  
筆界について隣接地の所有者

との間で争いがある場合など  
申請人となるのは、土地の所有権の登記名義人(登記上の所有者)等となります。

申請経費  
申請の際に納付する手数料  
測量経費(筆界を特定するために測量する場合)

相談窓口・問い合わせ先  
釧路地方合同庁舎1階  
(釧路地方法務局登記部門)  
☎ 0154 - 31 - 5027

法務省ホームページ  
<http://www.moj.go.jp/>

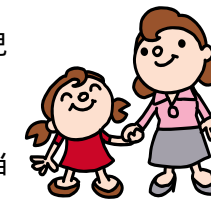
### いのちの講演会

## 生きる力を守る・育てる

～ 家庭で子ども達にどのように性を伝えるか ～

全国各地の小中高生や保護者の方を対象に、性について講演をされている渡會先生をお招きし、子どもに性について教えることからのいのちの大切さを親としてどう伝えていったらいいかについて、お話しを伺います。

講師 渡會睦子さん(東京医療保健大学講師)  
日時 11月19日(木) 午前10時～午前11時30分  
場所 中央公民館2階研修室  
その他 当日は託児があります。託児の申込は11月17日(火)まで  
申込・問い合わせ先 役場 健康医療グループ健康推進担当  
☎ 76 - 2151 (内線231)



## 犯罪被害者週間のお知らせ

犯罪被害者等が置かれている状況や名誉、生活の平穩への配慮の重要性等について、国民の理解を深めることを目的に犯罪被害者週間が行われますのでお知らせいたします。

犯罪被害者週間 11月25日～12月1日まで

### スローガン

いつの日か あなたの笑顔を見たいから  
～ 社会に広げよう被害者支援の輪～

### 犯罪被害給付制度

犯罪被害給付制度は、不慮の犯罪行為によって亡くなられた被害者の遺族の方や障がいが残ったり、一定の要件に該当する重傷病を負った方に対して国が給付金を支給し、その精神的・経済的打撃の緩和を図ろうとする制度です。

給付金を受けるための条件や手続きなどは法令で細かく定められています。

また、犯罪被害者等の方々との相談や交通事故、トラブル解決等の被害相談窓口もあります。

・オホーツク被害者相談室(犯罪被害者とその家族等の方の相談) ☎ 0157 - 25 - 1137

・北海道交通安全活動推進センター(交通事故) ☎ 011 - 233 - 2543

・日本司法支援センター ☎ 0570 - 078 - 374 (トラブル解決)

☎ 0570 - 079 - 714 (犯罪被害関係)  
問い合わせ先 津別駐在所 ☎ 76 - 2610

## 全国一斉「女性の人権ホットライン」

夫やパートナーからの暴力や、職場におけるセクシャル・ハラスメント、ストーカー行為など女性の人権が侵害されお悩みの方は下記まで問い合わせ下さい。

一人で悩まないで気軽に電話してください。

「女性の人権ホットライン」  
0570 - 070 - 810

相談は女性の方に限らせていただきます。  
秘密は堅く守られます。

実施期間 11月15日(日)～21日(土)まで

実施時間 11月15日(日) 21日(土)  
午前10時～午後5時

11月16日(月)～20日(金)  
午前8時30分～午後7時

相談員 釧路人権擁護委員男女共同参画社会推進委員

なお、不明な点がありましたら、下記までお問い合わせください。

問い合わせ先 釧路地方法務局人権擁護課  
☎ 0154 - 31 - 5014

## 認知症を考える講演会

～ 認知症の人と家族を地域で支えよう～

高齢社会の到来とともに、介護を必要とする高齢者の方が増えています。体が不自由になっても、たとえ認知症になっても、住み慣れた町で過ごしたいと誰もが願っています。介護が必要な認知症高齢者の方やその家族を地域でどう支えていけるのか、この講演会を通して一緒に考えてみませんか。

とき 12月3日(木) 午後6時30分～  
ところ 津別町林業研修会館(役場裏)

参加  
無料



いで さとし  
講師 井出 訓 氏  
北海道医療大学看護福祉学部教授

井出先生は、認知症フレンドシップクラブの代表として、認知症の方などが地域の中で安心して生活できるよう様々な形で応援活動を行っています。

連絡先  
津別町地域包括支援センター ☎ 76 - 2158